



**DECLARATION by APPLICANT:** अप्पेलेंट द्वारा संघरण पत्रः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस फॉर्म में दिये गए सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सच्च एवं यही है। यदि कोई विवरण इस कानून अनुसार बदल जाता है तो मेरी भावात्मा विस्तृत की जा सकती है।
- 2) मैं द्वारा यह घोषणा यहा "कोशिका फाउंडेशन", से जीव वा जीवी है, इसका उपयोग इसी ढंग से यूनिट के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकार मैं यह लगा रहा हूं।
- 3) मैं पूर्ण रूप से विवरण यहा "कोशिका फाउंडेशन" से जीव वा जीवी का व्यापक प्रयोग करना विस्तृत कानून अनुसार नियमोंका विवरण कम्पनी से न हो लिया है और न ही विवरण मैं सूची।

**AGREEMENT by APPLICANT (अप्पेलेंट द्वारा कानून)**

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्राप्त पर बायों इसका या अंतर्वेदी या जाति सम्बन्ध, मैं (अप्पेलेंट) अपनी भावात्मा को पूर्ण रूप से "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासी" को अधिकृत करता हूं कि मेरा जब, पर्याप्त और जीव विवरण इस प्राप्त में अंतिम है, उसे "कोशिका" द्वारा न्यासी, एवं, जातिसम्बन्ध युक्त बर्टरेंप से बहुत पर्याप्तिमयों और वरपरिवर्तनों के लिये कियी जीव प्रसार व्यवस्था में प्रसिद्धि बर्तने के लिये अधिकृत है। मेरी प्राप्त जीव विवरण में इसका या जाति से जोड़े जाने के बाद मैं उसके लिये "कोशिका फाउंडेशन" का न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (अप्पेलेंट) इस बात से जटिल हूं कि ये पर्याप्त, जब, कोठे और जीव विवरण जो कि भावात्मा को उत्तरार्द्ध से अंतिम है युक्त जब, जातिसम्बन्ध का इकाया जीव सम्बन्ध में "कोशिका" द्वारा, उसके न्यासीयों का निर्माण और व्यवस्थाएँ होंगी।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

अप्पेलेंट के हाथापाई या अंतर्वेदी का विवरण



**AGREEMENT by HOSPITAL (हास्पिटल द्वारा कानून)**

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation, if the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसी अधिकृत, इसकारी को और से न्यासीयों को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध जातियों हैं जीव विवरण को जारी है, जिसे हम (हास्पिटल) जीव जाति से मान्य व जीविका करते हैं।

1) यह कि व हम जीव व जीवी विवरण में विविध जातियों को जातियों वा जीविकों जीव जाति से जाता है तो यह है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विविधियों विवरण जाति के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा यह यह है कि है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा जातियों विवरण को जीव जाति से जीविकों जीव व जीविकारी सम्बन्ध या जीवी जीव जातियों से जातियों से जीव विवरण को जीविकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्ण में भव्य कानून है कि अस्पताल द्वितीय जीव जाति उत्तरार्द्ध से अंतिम जीव विवरण में जीव जाति से जीविकों जीव व जीविकारी।

2) "कोशिका फाउंडेशन" से जीव जातियों विवरण की जीविकी की है। ऐसी जीव जातियों विवरण की जीविकी का उत्तरार्द्ध एवं अंतिम जीव व जीविकारी की जीविकी की है। इसलिये हमस्पताल में होने के इसाब युक्त और जीव जाति की जीव विवरण की जीविकी जीव व जीविकारी की जीविकी विवरण की जीविकी है।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE  
अधिकृती के लिए संस्कृति**

Date of Surgery अधिकृत की तारीख 06/01/23	 <b>Dr. Laxmi Dorennavar</b> (Name of Dr. & Regd. No. with Stamp) Consultant Ophthalmologist & Refractive	 <b>Mr. Lakshmi Pathi N</b> Manager Outreach (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory (A unit of Shrikrishna Hospital Trust) पर्याप्त व पर्याप्त हास्पिटल अधिकृत अधिकारी
FOR INTERNAL USE OF KOSHIKA FOUNDATION		अन्तर्वेदी उपयोग है।

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
न्यासी हस्पिटल ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2  
न्यासी हस्पिटल 2